



DECIZIA
РЕШЕНИЕ

№ _____

от _____ 2021 г.

Проект
Перевод

О внесении изменения в решение Совета мун. Бэлць №10/5 от 21.09.2021 года «Об инициировании публичного консультирования по проекту решения Совета мун. Бэлць «Об утверждении муниципального бюджета Бэлць на 2022 год»»

В соответствии с Законом о прозрачности процесса принятия решений № 239-XVI от 13.11.2008 г., ст.3, 8, п.(z¹), ч. (2), ст.14 Закона о местном публичном управлении № 436-XVI от 28.12.2006 г., Законом РМ о публичных финансах и бюджетно-налоговой ответственности № 181 от 25.07.2014 года, Законом № 397 от 16.10.2003 г. о местных публичных финансах, с последующими изменениями и дополнениями, Законом о доступе к информации № 982-XIV от 11.05.2000 г., Постановлением Правительства № 967 от 09.08.2016 г. «О механизме публичных консультаций с гражданским обществом в процессе принятия решений», и с целью обеспечения всестороннего информирования населения о процессе принятия решений Советом муниципия Бэлць,-

Совет муниципия Бэлць РЕШИЛ:

1. В пункте 1 и подпункте 2.2. слова «*публичных слушаний*» заменить на слова «*временной рабочей группы*».
2. Контроль за исполнением настоящего решения возложить на специализированную консультативную комиссию по финансово-экономической деятельности.

Председательствующий на XV
внеочередном заседании Совета мун. Бэлць

Контрассигнует:
И.о. секретаря Совета мун. Бэлць

Виталие Балан



DECIZIA
РЕШЕНИЕ

№ 10/5

от 21.09.2021 г.

Перевод

Об иницировании публичного консультирования
по проекту решения Совета мун. Бэлць
«Об утверждении муниципального бюджета Бэлць
на 2022 год»

В соответствии с Законом о прозрачности процесса принятия решений № 239-XVI от 13.11.2008 г., ст.3, 8, п.(z¹), ч. (2), ст.14 Закона о местном публичном управлении № 436-XVI от 28.12.2006 г., Законом РМ о публичных финансах и бюджетно-налоговой ответственности № 181 от 25.07.2014 года, Законом № 397 от 16.10.2003 г. о местных публичных финансах, с последующими изменениями и дополнениями, Законом о доступе к информации № 982-XIV от 11.05.2000 г., Постановлением Правительства № 967 от 09.08.2016 г. «О механизме публичных консультаций с гражданским обществом в процессе принятия решений», и с целью обеспечения всестороннего информирования населения о процессе принятия решений Советом муниципалитета Бэлць, -

Совет муниципалитета Бэлць РЕШИЛ:

1. Инициировать процедуру публичного консультирования по проекту решения Совета мун. Бэлць «Об утверждении муниципального бюджета Бэлць на 2022 год» способом публичных слушаний.
2. Примару мун. Бэлць обеспечить:
 - 2.1. разработку первоначального текста проекта решения со всеми приложениями до 20.11.2021 г. согласно Закону РМ о публичных финансах и бюджетно-налоговой ответственности № 181 от 25.07.2014 года и статьям 20, 21 Закона № 397 от 16.10.2003 г. о местных публичных финансах;
 - 2.2. проведение процедуры консультирования способом публичных слушаний в период с 21.11.2021 г. по 06.12.2021 г.
3. Контроль за исполнением настоящего решения возложить на специализированные консультативные комиссии по финансово-экономической деятельности, по муниципальному хозяйству, управлению имуществом и защите окружающей среды, по сотрудничеству с другими органами, побратимству, туризму, культуре и социально-культурной деятельности, по праву и дисциплине, по образованию, социальной защите и здравоохранению.

Председательствующий на X
очередном заседании Совета мун. Бэлць

Контрассигнует:
Секретарь Совета мун. Бэлць




Кристина Краевская-Деренова

Ирина Сердюк

Пояснительная записка
к проекту решения Совета мун. Бэлць о внесении изменения в решение
Совета мун. Бэлць №10/5 от 21.09.2021 года «Об инициировании
публичного консультирования по проекту Решения Совета мун. Бэлць «Об
утверждении муниципального бюджета Бэлць на 2022 год»

1. Наименование автора и, в зависимости от обстоятельств, участников разработки проекта	Проект решения разработан Главным Финансово-Экономическим Управлением.
2. Причины, обусловившие разработку проекта нормативного акта, и преследуемые разработкой цели	В целях обеспечения и соблюдения мер по предотвращению и контролю распространения инфекции COVID-19 в соответствии с решениями комиссии по здравоохранению мун. Бэлць.
3. Описание степени совместимости для проектов, разработанных в целях гармонизации национального законодательства с законодательством Европейского Союза	Проект решения не противоречит действующему в Республике Молдова законодательству.
4. Основные положения проекта с выделением новых элементов	Проект решения представляет собой документ общественного обсуждения муниципального бюджета в соответствии с действующим законодательством: Закону РМ о местном публичном управлении №436-XVI от 28.12.2006 года, Закону РМ о публичных финансах и бюджетно-налоговой ответственности №181 от 25.07.2014 года, Закону РМ о местных публичных финансах №397-XV от 16.10.2003 года.
5. Финансово-экономическое обоснование	Соответствующий проект решения не требует финансово-экономического обоснования.
6. Порядок включения акта в действующую нормативную базу	Проект решения не вносит изменений в действующую законодательную и нормативную базу.
7. Согласование и публичное обсуждение проекта	Проект решения требует согласования и публичного обсуждения в соответствии с действующим законодательством.

Начальник Главного Финансово-Экономического Управления  РУСУ В.А.

Примэрия мун. Бэлць
Юридическое Управление
ул. Индепенденций, 1
тел.: (0231) 5-46-34
(0231) 5-46-35



Primăria mun. Bălți
Direcția Juridică
str. Independenței, 1
tel.: (0231) 5-46-34
(0231) 5-46-35

AVIZ

asupra proiectului de decizie a Consiliului municipal Bălți
„Cu privire la modificarea DCM nr.10/5 din 21.09.2021 „Cu privire la inițierea
consultărilor publice la proiectul deciziei Consiliului municipal Bălți „Cu privire la
aprobarea bugetului municipal Bălți pentru anul 2022”

Examinând proiectul de decizie a Consiliului municipal Bălți „Cu privire la
modificarea DCM nr.10/5 din 21.09.2021 „Cu privire la inițierea consultărilor
publice la proiectul deciziei Consiliului municipal Bălți „Cu privire la aprobarea
bugetului municipal Bălți pentru anul 2022”, care a fost elaborat de subdiviziunea
de profil a Primăriei municipiului Bălți:

Direcția Juridică a Primăriei mun. Bălți consideră că în conformitate cu
Legea privind transparența în procesul decizional nr.239-XVI din 13.11.2008,
art.3, 8, alin.2, lit.(z¹), art.14 din Legea privind administrația publică locală nr.436-
XVI din 28.12.2006, Legea RM nr.181 din 25.07.2014 finanțelor publice și
responsabilității bugetar-fiscale, Legea privind finanțele publice locale nr.397 din
16.10.2003 cu modificările și completările ulterioare, Legea privind accesul la
informații nr.982-XIV din 11.05.2000, Hotărârea Guvernului nr.967 din
09.08.2016 „Cu privire la mecanismul de consultare publică cu societatea civilă în
procesul decizional”, și în scopul asigurării informării multilaterale a populației
despre procesul de aprobare a Deciziilor Consiliului Municipal Bălți, proiectul sus-
menționat poate fi examinat și aprobat la ședința Consiliului municipal Bălți.

Șef al Direcției Juridice

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Balan Vitalii', written over a horizontal line.

Balan Vitalii